



Совет Безопасности

UN LIBRARY

Distr.
GENERAL

JAN 4 3 1990

UN/SA COLLECTION

S/21104
24 January 1990

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ОТ 24 ЯНВАРЯ 1990 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства и ссылаясь на документ S/21093, имею честь
обратить Ваше внимание на следующее:

Исламской Республикой Иран было освобождено 53 больных и раненых иракских военнослужащих, из которых 50 человек было депатриировано в Ирак через посредство Международного комитета Красного Креста 17 января 1990 года. Трое других военнослужащих отказались возвращаться в Ирак в присутствии представителей Международного комитета Красного Креста. Исламская Республика Иран, продолжая свою установившуюся практику, приняла эту одностороннюю меру, руководствуясь искренними гуманными соображениями, проявив свое твердое намерение добиться установления прочного мира в регионе, несмотря на развязанную в недавнее время из Багдада шумную официальную пропагандистскую кампанию.

Одностороннее освобождение Исламской Республикой Иран 53 иракских больных и раненых военнослужащих явилось практическим шагом, сделанным после ее официального предложения Международному комитету Красного Креста относительно полной депатриации всех больных и раненых военнослужащих. Этот шаг предоставил иракским руководителям возможность на деле продемонстрировать то, что они проповедуют. Он открыл перед ними возможность предпринять аналогичный шаг, который привел бы к скорейшей депатриации всех больных и раненых военнослужащих, в ожидании того дня, когда иракские руководители примут решение об осуществлении резолюции 598, в число неотложных задач которой, помимо отвода войск к международно признанным границам, входит немедленное освобождение и депатриация всех военнослужащих.

Иракские руководители не только не воспользовались этой возможностью, но также стали выражать в документе S/21093 недовольство по поводу того, что число освобожденных недавно Исламской Республикой Иран военнослужащих является небольшим! Несмотря на такое недовольство Ирака "незначительностью числа 50", Ирак в ответ освобождает лишь 20 иранских больных и раненых военнослужащих, вернувшихся в Иран на борту того же самолета, который доставил в Ирак 50 иракских военнослужащих! Это же совершенно нелепо! К сожалению, иракские руководители используют вопрос о военнослужащих для того, чтобы превратить этот гуманитарный вопрос в нечистоплотную политическую игру в цифры. Это является очевидным свидетельством лицемерия Ирака в

вопросе о репатриации военнопленных. Исламская Республика Иран хотела бы подтвердить предложение, которое она ранее вносила в Международный комитет Красного Креста, относительно полной репатриации всех больных и раненых военнопленных с обеих сторон и обращает настоящим внимание международного сообщества на подобное безответственное поведение Ирака, которое срывает возможный план такой репатриации.

Иракские руководители подчеркивают свою приверженность Третьей Женевской конвенции об обращении с военнопленными 1949 года в документе S/21093 и утверждают далее, что "все пленные должны быть освобождены и репатриированы безотлагательно, когда будут прекращены активные военные действия. Активные военные действия были прекращены 20 августа 1988 года". В таких условиях иракские официальные лица, несомненно, должны знать, что в соответствии с этой же конвенцией они несут юридические обязательства незамедлительно репатриировать в одностороннем порядке всех иранских военнопленных после 20 августа 1988 года, когда, по их мнению, были прекращены активные военные действия. Они должны знать, что в Третьей Женевской конвенции в этой связи отрицается концепция взаимности. Единственное разумное объяснение очевидного постыдного противоречия между словами и делами Ирака – это отчаянная попытка этого режима воспользоваться механизмом Организации Объединенных Наций и манипулировать общественным мнением.

Однако Исламская Республика Иран предприняла несколько практических инициатив, самой последней из которых стало одностороннее освобождение 53 больных и раненых иракских военнопленных. Она также публично и в частном порядке заявляла, что оккупация Ираком иранской территории является бесспорным свидетельством иракской агрессии против Ирана и, следовательно, активные военные действия не были прекращены 20 августа 1988 года. Тот факт, что иракские силы захватили в плен более 700 иранских военнослужащих, а также некоторых гражданских лиц после достижения прекращения огня, является очевидным доказательством верности этого утверждения.

Исламская Республика Иран хотела бы подтвердить свою позицию, которая заключается в том, что резолюция 598 является документом, где в комплексе принято во внимание положение военнопленных, и что необходима лишь политическая воля со стороны Ирака, а не лицемерие, чтобы он согласился на ее осуществление посредством планов Генерального секретаря. Нет необходимости указывать на то, что если бы Ирак принял такое политическое решение сразу, когда начались прямые переговоры, то общая репатриация всех военнопленных была бы завершена до конца 1988 года. Давно прошло время обмана общественности и пропаганды, и давно пора предпринимать практические шаги в интересах обеспечения мира и спокойствия в рамках резолюции 598.

Буду весьма признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Камаль ХАРРАЗИ
Посол
Постоянный представитель
